

MASS INTENTIONS**SATURDAY, May 19th**

12:00 Thanksgiving from Devon AcKbarally (L)
 5:30 Mother's Day Novena
 7:00 Novena de las Madres
 José Pena (D)
 Petra Ramos Vélez (D)

Pentecost Sunday, May 20th

7:30 Jacqueline Goutier (D)
 9:00 Maria Rodríguez (D)
 Marcos Estrella (D)
 Emelinda Castillo and Iris Lusinaris (L)
 11:15 Pedro and Ramona Casereo

MONDAY, May 21st

8:00 Ellen Keane (L)
 12:00 Joseph Paul Danico (D)

TUESDAY, May 22nd

8:00 Desara Vushaj (D)
 12:00 Seamus Towhig (D)

WEDNESDAY, May 23rd

8:00 Barbara M. Thole (D)
 12:00 Jose Villalobos (D)

Thursday, May 24th

8:00 Mary F. Reilly (D)
 12:00 Andrew Burnett (D)

FRIDAY, May 25th

8:00 John Gerard Keane (D)
 12:00 Ruben Alberto Rodriguez (D)

SATURDAY, May 26th

12:00 45th Anniversary of Priesthood Msgr. Kevin O'Brien (L)
 5:30 Gladys Nieves (L)
 7:00 Francisco Guerrero (D)

READINGS FOR THE WEEK

Monday: JN 19:25-34
 Tuesday: MK 9:30-37
 Wednesday: MK 9:38-40
 Thursday: MK 9:41-50
 Friday: MK 10:1-12
 Saturday: MK 10:13-16
 Sunday: MT 28:16-20

COLLECTION REPORT

The collection from Sunday 5/13/18 came to \$4,272.00.

The Second collection "Aid for Poorer Parishes" came to \$1,432.00

God bless you for your offerings and prayers.
 This weekend 2nd collection is to support the Church in Latin America.

MAY MEMORIALS

Bread and Wine
Joseph and Angie Horvath

*Suggested donation for a Monthly Memorial is \$150.

PRAY FOR THE SICK

Rose Natalizio; Carmelo Díaz; Blane de Lucia; Sol Divina Maria Henriquez; Garth Walker; Mildred Margherita; Margaret Schroder; Aurea Rivera; John Franco; Shirley Twum; Jimmy Acevedo; Celestina Enriquez; Ariana Cintron; Carmelo Díaz Jr; Jovita Rodríguez; Patricia Wood; Irvin García; Albert Folk; Lucia and Brandon Anthony Nieves; Miguel Castro, James Leung, Mario Bernardez, Joe Villani, Lucille Nieves, Maria Millau, Gilda Lemus, Angel Eva-Margaret Avity, Catherine Akiya, Peter O'Connor, Vincent Amendola, Samuel Williams, Bridget Tobin

MOTHER'S DAY NOVENA

We are starting to collect the envelopes for our Mother's Day Novena of masses. All names returned to us will be included in a novena of masses starting in May 13th.

MONTH OF THE ROSARY

We are gathering to pray the rosary in the Garden of Our Lady. Please join us to honor our Blessed Mother.

Monday - Friday 6:30pm

Saturday 6:00pm / Sunday after the 9:00am Mass

RELIGIOUS EDUCATION REGISTRATION

2018-2019

Begins Tuesday June 5th

Children grades 1 to HS:

Registration and re-registration takes place from Tuesday to Friday 11am to 5:00pm in the rectory.

(A)First time registrations: Baptismal certificates are necessary for children already baptized, otherwise a birth certificate.

(B)Re-registration: Please bring the applications, filled out, distributed at the Parent-Teacher Conference.

INSCRIPCIONES DE EDUCACIÓN RELIGIOSA 2018-2019

**Comienza martes 5 de Junio*

Niños del grados 1 a Secundaria:

Registración para el próximo año de Educación Religiosa son los martes a viernes, de 11am-5:00pm.

Certificados de bautismo es necesario para niños o jóvenes ya bautizados, sino un certificado de nacimiento.

PENTECOST SUNDAY

The celebration of Easter cannot be contained in only one day. Therefore, for Christians, all the Sundays are paschal and Easter lasts a whole season. Fifty days after Easter, Christians celebrate Pentecost. These are two of the three paschs that Christians celebrate. The third is the Pasch of the Nativity (Christmas). With these three solemnities, Christians celebrate the key moments in the plan of salvation: the incarnation of the Divine Word (Jesus); his passion, death, and resurrection; and the descent of the Holy Spirit on the nascent church.

"Pasch" recalls the Jewish word pesach, which means Passover or transit from one place to another. Pesach has become the name of the principal solemnity of the Jewish calendar, and, as we well know, it brings to mind the liberation of the people of Israel from slavery.

As Christians, we use that word recognizing that we are descendants of Abraham and Sarah and because in our three paschs we celebrate that Jesus came and is still coming to save us from sin. With the Holy Spirit, Jesus encourages us to fight against sin, both personal and social. Lately, the title of pasch has been overlooked when speaking of Christmas and Pentecost.

This is a pity, since recalling the word pasch should encourage Christians to work for the liberation of everyone so that the world will be saved in Jesus Christ. This doctrine of liberation is greatly emphasized in Latin American and Latino theology.

Fray Gilberto Cavazos-González, OFM

**Domingo 20 de mayo del 2018
DOMINGO DE PENTECOSTÉS**

LECTURAS POR LA SEMANA

Lunes: Jn 19, 25-34
 Martes: Mc 9, 30-37
 Miércoles: Mc 9, 38-40
 Jueves: Mc 9, 41-50
 Viernes: Mc 10, 1-12
 Sábado: Mc 10, 13-16
 Domingo: Mt 28, 16-20

INFORME DE OFRENDA

La colecta del Domingo 5/13/18 fue de \$4,272.00.
 La segunda colecta para "Ayuda para las Parroquias pobres" fue de \$1,432.00
 Gracias por sus oraciones y dedicación.
 La segunda colecta de esta semana es en apoyo a la Iglesia en América Latina.

ALABANDO A CRISTO

El grupo de la Renovacion Carismatica les invita a una Tarde de Alabanza el Domingo 27 de Mayo de 3pm a 6pm en el salón parroquial. Música y predica por David Báez y Santo Nicolás. Entrada Gratis

MES DEL ROSARIO

Estamos reuniéndonos todos los días a rezar el rosario en el jardín de Nuestra Señora Virgen María. Por favor únanse para honrar a nuestra Santa Madre.

Lunes a Viernes 6:30pm.

Sábado 6:00pm.

Domingos después de la misa de 9am.

FERIA DE SALUD- PASTORAL FAMILIAR

Habrá exámenes gratuitos presión, diabetes, colesterol, seguros médicos, prueba de VIH. **Domingo, Junio 3 10am - 1pm en el Salón Parroquial.**
Domingo 17 de Junio- Exámenes de Mamografía

PASCUA DE PENTECOSTÉS

La Pascua de Resurrección no puede contenerse en un solo día. Por eso para los cristianos todos los domingos son Pascua y la gran Pascua Florida dura toda una temporada pascual uniendo dos de las tres grandes pascuas. Cincuenta días después de la Pascua de la resurrección de Jesucristo los cristianos celebramos la Pascua de Pentecostés.

Estas Pascuas son dos de las tres Pascuas que celebramos los cristianos. La otra es la Pascua del Nacimiento de Jesús. Estas tres solemnidades cristianas celebran tres momentos clave en el plan de salvación: la encarnación del Verbo Divino (Jesús), su misterio pascual (pasión, muerte y resurrección) y la venida del Espíritu Santo sobre la Iglesia naciente.

La Pascua recuerda el nombre judío pesach que significa "el paso" o tránsito de un lugar a otro. Pesach viene siendo el nombre de la principal solemnidad del calendario judío y como bien sabemos recuerda la liberación del pueblo de Israel de la esclavitud.

Los cristianos hemos tomado ese nombre por reconocernos como descendientes de Abraham y Sara y porque en nuestras tres pascuas celebramos que Jesús vino y sigue viniendo a salvarnos, o sea, a liberarnos del pecado y con el Espíritu Santo nos anima a luchar contra las consecuencias del pecado tanto personal como social.

Últimamente, el título de Pascua se ha dejado para hablar de la Fiesta de la Navidad y la Fiesta de Pentecostés. Esto es una lástima ya que el recordar la Pascua debe impulsar al cristiano a obrar por la liberación de todos para que el mundo se salve en Jesucristo. Y la doctrina de la liberación es una con gran énfasis e impulso en la teología latinoamericana y latina.

Fray Gilberto Cavazos-González, OFM

Reflexionemos sobre la Palabra de Dios

Los suspiros nos permiten quedarnos tranquilos por un momento sin respirar, en paz y sin aquello que acabamos de exhalar, desprovistos de esa preocupación o de esa confusión, o quizás hasta de nuestra pena interior. Es casi como que un suspiro fuera una oración para recibir un espíritu nuevo. Por otro lado, el hipo es casi como respirar en medio de baches y topes, como tragos de fibra, para que el aire puro siga fluyendo, o tal vez sean tragos del espíritu para equilibrar el cuerpo cuando éste se sienta bien contento de permanecer desequilibrado; es como un tipo de oración forzada.

Últimamente he estado pensando en los suspiros y los hipos. Quizás sea porque me estoy poniendo mayor y suspiro con más frecuencia. Ahora con cada suspiro decido seguir viviendo tal como voy y me digo a mí misma que todo va bien porque, me guste o no me guste, es todo lo que tengo. He llegado a caer en la cuenta de que después de estar luchando con algunos de mis pecados durante más de sesenta años sin un cambio aparente, tal vez lo que necesito hacer es dejar a Dios que haga lo que quiere hacer. Y ahí va entonces un suspiro del Espíritu, lo cual es otra manera de afirmar que “Jesús es el Señor”.

Por otro lado, después de más de sesenta años de vida también sigo descubriendo nuevos pecados en mi vida, pequeños rincones en donde he permitido que se acumule el polvo, por no entrar en ellos; como la avaricia, la cual me ha convencido de que es “una cosa práctica”; como protegerme para no dejarme usar, lo cual ha resultado ser egoísmo ni más ni menos.

Y de vez en cuando, durante un momento de honestidad, me encuentro con uno de esos rincones polvorrientos y es algo así como tratar de tragarse un sándwich de mantequilla de cacahuate sin leche; es difícil pasarlo y por eso comienzan los hipos.

-Rev. Joseph J. Juknialis

Vivamos la Palabra de Dios

 Le prestamos mucha más atención a los hipos, porque interrumpen. Los suspiros vienen fácilmente; nos calman y nos sanan. Hay algo de bueno en ambos: el hipo dirige nuestros pensamientos hacia lo que pudiera necesitar atención, mientras que los suspiros nos brindan un momento de paz.

Derechos de autor © 2014, World Library Publications. Todos los derechos reservados.



Living God's Word

We pay much more attention to hiccups because they are disruptive. Sighing comes easily. It settles us and heals. There's good in both of them: hiccups direct our thoughts to what may need attention, sighing provides a moment of peace.

Copyright © 2014, World Library Publications. All rights reserved.

Reflecting on God's Word

Sighs allow us to sit there for a moment or two without breathing—just being there at peace and without whatever it is that we just exhaled, without our worry or our confusion or maybe even our inner pain. It's almost as if a sigh is a prayer for new spirit. On the other hand, hiccups are almost like breathing with potholes and speed bumps, like gulps of roughage to keep the good air flowing—or maybe they're gulps of spirit to get the body into balance when it's quite content to stay out of balance, a kind of forced prayer.

Lately I've been thinking about sighing and hiccupping. Maybe it's because I've grown older and sigh more often. Now when I sigh, I find myself deciding to live with life the way it is and saying to myself that it's got to be okay, because like it or not, it's all I've got. I've begun to realize that after fighting with some of my sins for sixty-some years without much ever seeming to change, maybe I just need to let God do whatever God is going to do. And so the Spirit sighs, which is another way of saying, “Jesus is Lord.”

On the other hand, after sixty-plus years of living I also keep discovering new sinfulness in my life, little corners that I've allowed to get dusty by staying out of them. Like greed that I had labeled “being practical.” Like protecting myself from being used, which turns out to be no more than selfishness. And every once in a while, in a moment of honesty,

I'll come across one of those dusty corners, and it's a bit like trying to swallow a peanut butter sandwich without any milk. It's hard to get down, and then you start to hiccup.

-Rev. Joseph J. Juknialis